



艺术篇 Art

目录 热身 /2

精视精听: 京剧情缘 /3

扩展视听: 让未来更美好 /18

歌曲欣赏: 说唱脸谱 /21

语言实践 /22

学习笔记 /23

附录 /24

热身 Warm-up

从服装、乐器到脸谱（liǎnpǔ, types of facial make-up in operas）、唱腔（chàngqīāng, music for voices in operas），京剧融合了中国传统艺术的各个方面，被称为中国的“国粹（guócuì, the quintessence of a country）”。可是，现在很多中国人却逐渐失去了对京剧的喜爱和兴趣。有人说，这是世界多元文化影响的结果；也有人说，根本原因是缺乏对传统文化的了解。不过，传统京剧艺术中的“中国元素”，正在以各种方式让京剧走向世界。正像鲁迅（Lǔ Xùn）先生所说过的：“只有民族的，才是世界的。”

- 生活中，你见到过这些富含“京剧元素”的物品吗？说说还有哪些跟京剧有关的物品。



- 关于京剧，你还知道哪些内容？



精视精听 Intensive Watching and Listening



京剧情缘 Jīngjù Qíngyuán



扫一扫看视频

视频类型：纪录片

语言形式：旁白；口述

时长：15分44秒

Part 1 00:01–05:20

1 词语学习 [课前预习，可参考附录中的词语表]

动词 (v.)	迁 (qiān) 核算 (hésuàn) 付出 (fùchū)	叠 (dié) 勾 (gōu) 回报 (huíbào)	盖 (gài) 诞生 (dànshēng)
名词 (n.)	写真 (xiězhēn) 当初 (dāngchū) 畔 (pàn) 尺寸 (chǐcùn)	后台 (hòutái) 成本 (chéngběn) 戏园子 (xìyuánzi) 戏曲 (xìqǔ)	影楼 (yǐnglóu) 盈利 (yínglì) 国粹 (guócuì)
形容词 (adj.)	华美 (huáměi)	亲密 (qīnmì)	
副词 (adv.)	唯独 (wéidú)		
量词 (m.)	栋 (dòng)	方 (fāng)	
固定搭配 (IE)	一砖一瓦 (yì zhuān yì wǎ)	备受推崇 (bèi shòu tuīchóng)	
专有名词 (PN)	杨贵妃 (Yáng Guifēi)	穆桂英 (Mù Guìyīng)	
京剧术语 (jargon)	行头 (xíngtóu) 饮场 (yìn//chǎng) 头面 (tóumian)	西皮 (xīpí) 官中 (guānzhōng)	二黄 (èrhuáng) 盔头 (kuītóu)

- (1) “核算”是经济术语，指核查计算。说一说什么是“成本核算”。
- (2) “畔”是（江、湖、道路等）旁边、附近的意思，多用于书面语，使用时常带有较强的描写性质，富含较浓的感情色彩。感觉一下“湖畔、桥畔、耳畔”与“湖边、桥边、耳边”的差别。
- (3) “国粹”是指一个国家文化的精华。除了京剧，你还能说出几种中国的“国粹”？
- (4) “行头”本义是指戏曲演员演出时的服装，也泛指衣服、装备，使用时常有幽默风趣的意味。打球、登山、滑雪要准备什么“行头”？

2 内容提示

“今天咱们就要把台面上的都给清走……”

这家京剧摄影写真馆已有十几年的历史，迁址对它来说已经习惯了……

带着下面的问题看视频：

- 这家影楼为什么要搬家？
- 父母为什么要带孩子来拍京剧写真？

3 综合注释

- 头^①四年房租是比较便宜的。
- 眼前的一砖一瓦^②，身侧的一方池塘，耳畔的西皮、二黄^③，无不勾起人们对老北京戏园子的回忆。

① 头

“头”在这里是形容词，表示次序在前的，用在量词或数量词前面。

例：头几个、头半本

② 一砖一瓦

“一……一……”可以分别用在两个同类的名词前面，一种表示数量极少，如“一砖一瓦”“一针一线”；另一种表示整个，如“一心一意”“一生一世”。

③ 西皮、二黄

是京剧的两种主要唱腔。

- 这十六年间，它不仅为万余名海内外^④的客人们拍摄了各类华美的京剧写真，也为许多小朋友们提供了一个与国粹亲密接触的机会。
- 给我们小角儿饮饮场^⑤，拍这个挺累的。
- 你买只能买到大人那个官中^⑥的尺寸。

④ 海内外

指国内和国外。

例：这家公司新生产的产品受到了海内外用户的喜爱。

⑤ 饮场

指戏曲演员演出时在中间休息的时候喝水、喝茶润嗓子。

⑥ 官中

公共的意思。旧时京剧戏班中，主要演员的服装、琴师是专用的，而一般演员的服装和道具都是公用的，称为“官中”。

4 练习

(1) 根据视频内容判断对错

- ① 写真馆现在租的房子是以前房东建造的。 ()
- ② 租房的市场价格一般五年涨一次。 ()
- ③ 他们是国内第一家京剧摄影影楼。 ()
- ④ 影楼准备了很多小孩的服装，父母非常满意。 ()
- ⑤ 小孩子都不愿意拍摄京剧写真，觉得很麻烦。 ()

(2) 根据视频内容填空

	姓名		身份	
	影楼历史	创建时间：_____，已经过_____次迁址 现在的房子：		
	迁址原因			
	服务对象			